

Pro

Chapter 29

Nepali Interlinear

Reference: Nepali ERV

אִישׁ 1
תּוֹכַחַת 1
מִקְשָׁה 1
עָרָף 1
פָּתַע 1
וְאִין 1
מִרְפָּא 1
मानिस 1
ताडनाहरूपछि 1
कठोर-बनाउने 1
घाँटी 1
अचानक 1
र-छैन 1
उपचार 1
H0376 1
H7185 1
H6203 1
H6621 1
H7665 1
H0369 1
H4832 1

यदि एकजना मानिस जसलाई प्रायः हप्काइन्छ तर ऊ अट्टेरी गर्छ भने उसको एक्कासी विनाश हुनेछ उसको लागि आशा हुँदैन।

בְּרִבּוֹת 2
צְדִיקִים 2
יְשׁוּמָה 2
הָעָם 2
וּבְמִשְׁלָל 2
יְאֲנָח 2
עָם 2
जब-बढ्छन् 2
धर्मीहरू 2
खुशी-मनाउँछन् 2
जनतालाई 2
तर-जब-शासन-गर्छ 2
दुष्टले 2
कराउँछन् 2
जनता 2
H6662 2
H8055 2
H4910 2
H7563 2
H0584 2

जब धर्मी मानिसहरू सत्तामा आउँछन् राज्य खुशी बन्छन् तर जब दुष्ट मानिस शासक बन्छ तब सबै मानिसहरू दुःखीत हुन्छन्।

אִישׁ 3
אֶהָב 3
קִבְּלָהּ 3
יְשׁוּמָה 3
אָבִינוּ 3
וְרַעְיָהּ 3
אוֹנוֹת 3
יְאֲבֹד 3
הָיוּ 3
मानिस 3
प्रेम-गर्ने 3
बुद्धि 3
खुशी-दिन्छ 3
आफ्नो-बुबालाई 3
तर-वेश्याहरूसँग-हिँड्ने 3
वेश्याहरू 3
नष्ट-गर्छ 3
धन 3
H0376 3
H0157 3
H2451 3
H8055 3
H0001 3
H2181 3
H0006 3
H1952 3

यदि कुनै मानिसले ज्ञानलाई प्रेम गर्छ भने, उसको बाबु खुशी हुन्छन्, तर वेश्याहरूको साथिले आफ्नो सम्पत्ति बरबाद गर्छ।

מֶלֶךְ 4
בְּמִשְׁפָּט 4
יַעֲמִיד 4
אֶרֶץ 4
וְאִישׁ 4
תְּרוּמוֹת 4
יִקְרָסָהּ 4
מֶלֶךְ 4
राजा 4
न्यायद्वारा 4
स्थिर-गर्छ 4
देशलाई 4
तर-अत्यधिक-कर 4
उपहारहरूको 4
नाश-गर्छन् 4
H4428 4
H4941 4
H5975 4
H0776 4
H0376 4
H8641 4
H2040 4

एकजना राजाले आफ्नो राज्यलाई न्याय द्वारा बलियो राख्छ, तर घूस लिने मानिसले यसलाई सर्वनाश पार्छ।

גִּבּוֹר 5
מִחֲלִיק 5
עַל- 5
רַעְיָהּ 5
רֵשֶׁת 5
פּוֹרָשׁ 5
עַל- 5
בְּעַמּוּיוֹ 5
मानिस 5
चाप्लुसी-गर्ने 5
आफ्नो 5
छिमेकीलाई 5
जाल 5
थाप्छ 5
उसका 5
खुट्टामा 5
H1397 5
H7453 5
H7568 5
H6566 5
H6471 5

जसले आफ्नो मित्र सित तेल घस्छ भने उसले आफ्नै खुट्टामा जाल फिँजाउँछ।

בְּפִשֵּׁעַ 6
אִישׁ 6
רָע 6
מוֹקֵשׁ 6
צְדִיק 6
יָרוּן 6
וְשִׁמְחָה 6
दुष्ट-मानिसको-अपराधमा 6
मानिस 6
दुष्ट 6
पासो-छ 6
तर-धर्मी 6
गाउँछन् 6
र-आनन्दित-हुन्छन् 6
H6588 6
H0376 6
H4170 6
H6662 6
H8055 6

पापीजनहरू स्वयं आफ्नो जालमा फस्छन् तर धर्मी जनहरू गीत गाउँछन् अनि खुशी रहन्छन्।

יָדַעַ 7
צְדִיק 7
יָיִן 7
הַלִּים 7
רָשָׁע 7
לֹא- 7
יָבִין 7
הָעֵת 7
जान्छन् 7
धर्मीले 7
न्याय 7
गरिबहरूको 7
दुष्टले 7
बुझ्दैन 7
बुझ्दैन 7
ज्ञान 7
H3045 7
H6662 7
H1779 7
H1800 7
H7563 7
H3808 7
H0995 7
H1847 7

धर्मी मानिसहरूले बुझ्छन् कि गरीबले न्याय पाउँनुपर्छ। तर दुष्ट मानिसले गरीबको विषयमा चिन्ता नै गर्दैन।

אֲנָשִׁי 8
לְצוֹן 8
יִפְיָחוּ 8
קָרְיָהּ 8
וְחַכְמַיִם 8
יְשִׁיבוּ 8
אָף 8
उपहासी 8
मानिसहरू 8
भड्काउँछन् 8
शहरलाई 8
तर-बुद्धिमानहरू 8
शान्त-पार्छन् 8
क्रोध 8
H0376 8
H3944 8
H6315 8
H7151 8
H2450 8
H7725 8
H0639 8

जसले आफैँलाई अरु भन्दा असल हुँ भन्ने सोच्छ त्यसले सारा शहर नै अस्त-व्यस्त पारिदिन्छ। तर बुद्धिमान मानिसहरूले जलि रहेको क्रोडालाई शान्त बनाउँछन्।

אִישׁ 9
חָכֵם 9
גִּשְׁפָּט 9
אֶת- 9
אִישׁ 9
אוֹרֵל 9
וְרָגַז 9
וְשָׁחַק 9
וְאִין 9
נִחַת 9
मानिस 9
बुद्धिमान 9
मुकद्दमा-जान्छ 9
-सँग 9
मानिस 9
मूर्ख 9
र-रिसाउने 9
र-हास्ने 9
र-छैन 9
शान्ति 9
H0376 9
H2450 9
H8199 9
H0854 9
H0376 9
H0191 9
H7264 9
H7832 9
H0369 9

बुद्धिमान मानिस जब मूर्खसित झगडा गर्छ तब मूर्खले तर्क गर्छ र मूर्खतापूर्वक बोल्छ त्यो बहसको कहिल्यै समाधान हुने छैन।

10	אֲנָשִׁי רַקְמִים יִשְׁנֹאוּ- תָם אִישׁוֹרִים יִבְקֹשׁוּ נִפְשָׁיו :
	रक्त रक्तपिपासु घृणा-गर्छन् निर्दोषलाई तर्-सिधाहरू खोज्छन् उसको-प्राण
	H0376 H1818 H8130 H8535 H3477 H1245 H5315

हत्यागर्ने मानिसले ईमानदारी मानिसलाई घृणा गर्छ, र उसलाई मार्न चाहन्छ।

11	כָּל- רַחוּם יוֹצִיאַ כִּסִּיל תְּחַכֵּם בְּאֶחָד שְׁבִיחָה :
	सबै आफ्नो-मन प्रकट-गर्छ मूर्खले तर-बुद्धिमानले पछि शान्त-पार्छ
	H3605 H7307 H3318 H3684 H2450 H0268

मूर्ख मानिसले आफ्नो रिस थाम्दैन। तर बुद्धिमानी मानिसले आफ्नो रिसलाई नियन्त्रणमा राख्छ।

12	מְשֻׁלַּם מְקַשֵׁב עֵל- דְּבַר- שָׁקָר כָּל- מְשֻׁרְתָיו דְּשָׁעִים :
	शासक ध्यान-दिने माथि झूटो कुरामा सबै उसका-सेवकहरू दुष्ट-हुन्छन्
	H4910 H7181 H1697 H8267 H3605 H8334 H7563

यदि एकजना शासकले झूटो कुरामा ध्यान दियो भने उसका सबै सेवकहरू भ्रष्ट हुन्छन्।

13	רָשָׁע גָּרִיב אִישׁ תַּכְכִּים נִפְגְּשׁוּ מְאִיר- עֵינָיו שְׁנִיחָם יְהוָה :
	गरिब मानिस र-अत्याचारी भेट्छन् ज्योति-दिने आँखाहरू परमप्रभुले
	H7326 H0376 H8501 H6298 H0215 H8147 H3068

गरीब मानिस र अत्याचारीले महसूस गर्ने पछि कि ती दुबै बराबर हुन कारण दुबैलाई परमप्रभुले नै सृष्टि गर्नुभएको हो।

14	מֶלֶךְ שׁוֹפֵט בְּאֵמֶת דְּלִים גְּרִיב יָכוֹן לְעַד כֹּסֵאוֹ :
	राजा न्याय-गर्ने सच्चाईमा गरिबहरूको स्थिर-हुन्छ सदाको-लागि उसको-सिंहासन
	H4428 H8199 H0571 H1800 H3678 H5703

यदि कुनै राजाले गरीबहरूलाई न्यायपूर्वक हेरचाह गर्छन् भने, उनको शासन दीर्घकाल सुरक्षित रहनेछ।

15	שֹׁבֵב שָׁדָד וְתוֹכַחַת יָתֵן חֲכָמָה וְנֹעַר מְשֻׁלָּח מִבֵּית אָמֹן :
	छडी र-अनुशासनले दिन्छन् बुद्धि तर-केटाकेटी खुल्ला-छोडिएको आफ्नी-आमालाई
	H7626 H5414 H2451 H5288 H7971 H0954 H0517

दण्ड अनि शिक्षाहरूले ज्ञानतिर डोर्याउँछ, तर एकजना छाडा छोडिएको छोरा आमाको लाज बन्छ।

16	בְּרִבּוֹת דְּשָׁעִים יִרְבֶּה- פֶּשַׁע אִישׁ בְּמַפְלֵתוֹ יִרְאֶה בְּרִבּוֹת :
	जब-बढ्छन् दुष्टहरू बढ्छ पाप देख्नेछन् तिनीहरूको-पतनमा तर्-धर्मीहरूले
	H7563 H6588 H6662 H4658 H7200

खराब मानिसले राष्ट्रलाई शासन गर्छन् भने पाप र अपराध बढ्दो हुनेछ तर आखिरमा धर्मले दुष्टहरूको पतन देख्नेछन् र त्यस पछि तिनीहरूले विजय प्राप्त गर्नेछन्।

17	יִצְרָח וְיִינִיחָהּ וְיִתֵּן מַעֲדָנִים לְנַפְשָׁהּ :
	रुद्र अनुशासन-गर दिन्छ र-त्यसले-तिमीलाई-शान्ति-दिन्छ र-दिन्छ तिम्नो-मनलाई
	H3256 H5117 H5414 H4574 H5315

तिम्नो छोरालाई शिक्षा देऊ अनि उसले तिमीमा शान्ति ल्याउँछ; उसले तिम्नो आत्मामा खुशी ल्याउनेछ।

18	בְּאֵין דַּרְשֵׁן יִפְרַע עָם תּוֹרָה אֲשֶׁר-הוּא :
	दर्शन दर्शन-नभएमा उच्छङ्खल-हुन्छ जनता तर्-पालन-गर्ने व्यवस्था धन्य-हो-त्यो
	H0369 H2377 H8104 H8451 H0835

जब दर्शन-प्रकाश हुँदैन मानिसहरू मनमानि गर्छन् जो न्यायोचित भइरहन्छ उसले आशिष पाउँछ।

19	בְּדַבְּרִים לֹא- יוֹסֵר עֲבָד קִי- וְאֵין מַעֲנֶה :
	शब्दहरूले सुधार्न सुधारिन्न दासलाई किन-त्यसले तर्-छैन उत्तर
	H1697 H3808 H3256 H5650 H0995 H0369 H4617

कुराले मात्र नोकरलाई सुधार्न सकिँदैन, कुरा बुझिहाले पनि उसले त्यसलाई स्वीकार्दैन।

מִמְנוֹ: उसभन्दा	לְכַסִּיל मूर्खको-लागि	תְּקוּהָ आशा	בְּדַבְּרֵי आपना-शब्दहरूमा	אֵין हतारी	אִישׁ मानिस	קָזִיתָ देखेका-छौ	20
	H3684		H1697	H0213	H0376	H2372	

नसोची बोल्ने कुनै मानिसलाई तिमी चिन्दछौ? त्यस्तो मानिस भन्दा मूर्खको धेरै आशा गर्न सकिन्छ।

מָנוֹן: दुःखी	יְהִי हुन्छ	אֶתְּרִיתִי र-अन्तमा	עֲבָדוֹ आफ्नो-दासलाई	מִזְעָר बाल्यकालदेखि	מִפְּנֵק लाड-प्यार-गर्ने	21
H4497	H1961	H0319	H5650	H5290	H6445	

यदि तिमीले आफ्नो दासले जो माग्छ सो सधैं दिने गर्यो भने एकदिन यस्तो हुन्छ त्यो तिम्रो दास भएर रहँदैन।

פֶּשַׁע: अपराध	רָבָה धेरै	חַמָּה रिस	וּבְעֵל र-क्रोधी	מָרוֹן कलह	יָגְדָה झगडा-उठाउँछ	אָהָה रिसाहा	אִישׁ मानिस	22
H6588		H2534	H1167	H4066	H1624	H0639	H0376	

क्रोधी मानिसले धेरै विवाद उठाउछ अनि क्रोध धेरै हुने मानिस धेरै पापहरूको अपराधी हुन्छ।

כְּבוֹד: सम्मान	וְתַמְנָהּ प्राप्त-गर्छ	רוּחַ आत्मा	וּשְׁפִלְנוּ तर-नम्र	תִּשְׁפִּילְנוּ निचो-पाँछ	אָדָם मानिसलाई	גְּאוֹתָ घमण्डले	23
H3519	H8551	H7307	H8217	H8213	H0120	H1346	

मानिसलाई अहंकारले होच्याउँछ, तर नम्र आत्मा भएको मानिसले सम्मान पाउँछ।

יָגִיד: बोल्दैन	וְלֹא तर-भन्दैन	אֶשְׁמַע सुन्छ	אֶלָּה शपथ	נִפְשׁוֹ आफ्नै-प्राण	שׁוֹנָא घृणा-गर्छ	גָּנוֹב चोर	עִם- सँग	חֹלְקָה भाग-लिने	24
H5046	H3808	H8085	H0423	H5315	H8130	H1590			

चोरको साथी ऊ आफ्नै शत्रु हो, जब उसले शपथ खानु पर्छ तब ऊ साक्षी बस्न धेरै डराउँछ।

יְשׁוּבָה: सुरक्षित-हुन्छ	בֵּיהוֹנָה परमप्रभुमा	וּבִטְחָה तर-भरोसा-राख्ने	מוֹקֵשׁ पासो	יָתֵן दिन्छ	אָדָם मानिसलाई	קָרָתָה डरले	25
H7682	H3068	H0982	H4170	H5414	H0120	H2731	

अरू मानिसहरूसँगको डर एउटा पासो झैं हो, यदि तिमीले परमप्रभुमाथि भरोसा गर्छौ भने, तिमी सुरक्षित रहनेछौ।

אִישׁ: मानिसको	מִשְׁפָּט- न्याय	אִמְוִהוֹנָה तर-परमप्रभुबाट	מוֹשֵׁל मुहार	פְּנִי- शासकको	מִבְּקָשִׁים खोज्छन्	רָבִים धेरै	26
H0376	H4941	H3068	H4910	H6440	H1245		

धेरै मानिसहरूले न्याय पाउनको लागि शासकलाई हेर्न खोज्छन्, तर मानिसको इन्साफ परमप्रभुबाट मात्र आउँछ।

פ —	הָרָה: बाटी	יִשְׂרָ- सोझो	רָשָׁע दुष्टलाई	וְתוֹעֵבָת र-घृणित-छ	עוֹל अन्यायी	אִישׁ मानिस	צְדִיקִים धर्मीहरूलाई	תוֹעֵבָת घृणित-छ	27
	H1870	H3477	H7563	H8441		H0376	H6662	H8441	

धर्मी मानिसहरूले बेईमानहरूलाई घृणा गर्छन्, फेरि बेईमान मानिसहरूले ईमानदार मानिसलाई घृणा गर्छन्।